



Република Србија
Град Крагујевац
Градско веће
Број: 022-107/21-V
Датум: 7. септембар 2021. године
Крагујевац

ГРАД КРАГУЈЕВАЦ
СКУПШТИНА ГРАДА КРАГУЈЕВЦА

Примљено		07 СЕП 2021	
Орел	Служба	Број	Бројак
I		022-113	

СКУПШТИНА ГРАДА КРАГУЈЕВЦА
- за Председника Скупштине града Крагујевца -

У складу са чланом 119. став 2. Пословника Скупштине града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 16/21) достављамо Вам, како бисте уврстили у предложени дневни ред седнице Скупштине града Крагујевца

- Предлог закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину

Уколико у дневни ред седнице Скупштине града уврстите Предлог закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину, за представника предлагача на седници Скупштине града Крагујевца, Градско веће одредило је г-дина Златка Милојевића, директора Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу.

ЗАМЕНИК ГРАДОНАЧЕЛНИКА,

Ивица Момчиловић





Република Србија

Град Крагујевац

Градско веће

Број: 022-107/21-V

Датум: 7. септембар 2021. године

К р а г у ј е в а ц

Градско веће, на основу члана 46. став 1. тачка 1. у вези члана 66. став 5. Закона о локалној самоуправи ("Службени гласник Републике Србије", бр. 129/07, 83/14- др. закон, 101/16-др. закон и 47/18), члана 59. став 1. тачка 1. Статута града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 8/19), члана 2. став 1. тачка 1. Одлуке о Градском већу ("Службени лист града Крагујевца", бр. 25/15-пречишћен текст и 12/19) и члана 49. став 3. Пословника о раду Градског већа ("Службени лист града Крагујевца", бр. 17/19 и 21/21), на седници одржаној дана 7. септембра 2021. године, донело је

З А К Л Ј У Ч А К

о утврђивању Предлога закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину

I Утврђује се Предлог закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину и упућује се Скупштини града Крагујевца на разматрање и доношење.

II За представника предлагача на седници Скупштине града Крагујевца, одређује се Златко Милојевић, директор Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу.

О б р а з л о ж е њ е

Правни основ за доношење Закључка о утврђивању Предлога закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину (у даљем тексту: Закључак), садржан је у члану 46. став 1. тачка 1. у вези члана 66. став 5. Закона о локалној самоуправи ("Службени гласник Републике Србије", бр. 129/07, 83/14-др. закон, 101/16-др. закон и 47/18), члану 59. став 1. тачка 1. Статута града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 8/19), члану 2. став 1. тачка 1. Одлуке о Градском већу ("Службени лист града Крагујевца", бр. 25/15-пречишћен текст и 12/19) и члану 49. став 3. Пословника о раду Градског већа ("Службени лист града Крагујевца", бр. 17/19 и 21/21), којима је утврђено да је Градско веће предлагач аката које доноси Скупштина града Крагујевца, као и да закључком одлучује о процедуралним питањима и иницира доношење и предлагање одлука и других аката, као и начин решавања појединих питања.

Разлог за доношење овог закључка је процедуралног карактера и основ је за упућивање Предлога закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину, Скупштини града Крагујевца, на разматрање и доношење.

ЗАМЕНИК ГРАДОНАЧЕЛНИКА,

Ивица Момчиловић, с.р.

ВД Начелника Градске управе, Никола Рибарић _____

Члан Градског већа, мр Миљан Бјелетић _____



Република Србија
Град Крагујевац
Градска управа за друштвене делатности
Број: 319-01/21-XXV
Дана: 02. септембра 2021. године
К р а г у ј е в а ц

Г Р А Д С К О В Е Ћ Е
- Председнику Градског већа –

Градска управа за друштвене делатности, у складу са чланом 52. тачка 1. Закона о локалној самоуправи ("Службени гласник Републике Србије" број 129/07, 83/14-др.закон, 101/16 – др.закон и 47/18), чланом 68. тачка 1. Статута града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца" број 8/19) и чланом 11. став 1. алинеја 4. Одлуке о организацији градске управе града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 16/21), упућује Градском већу на разматрање и одлучивање:

- Нацрт закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину

Нацрт закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину, припремљен је у складу са одредбама:

1. члана 40. став 1. тачка 28. и 35. Статута града Крагујевца („Службени лист града Крагујевца“ број 8/19),
2. члана 9. став 1. алинеја 5. Одлуке о оснивању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу („Службени лист града Крагујевца“ број 9/17, 14/17 и 17/19, 32/20),

као и одредбама Правилника о припреми (изради), достављању и контроли нацрта предлога/аката који се упућују Градском већу („Службени лист града Крагујевца“ број 21/21).

Предлажемо да у Дневни ред седнице уврстите Нацрт закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину и, уколико то учините, за представника предлагача на седници Скупштине града одређује се Златко Милојевић, директор Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу.

Нацрт акта припремио: _____

Радица Ненадовић

Непосредни руководиоца: _____

Наташа Пешић Радосављевић

Члан Градског већа за културу: _____

Миљан Бјелетић

ВД.НАЧЕЛНИКА,

Никола Рибарић,с.р.

Скупштина града Крагујевца, на основу члана 40. став 1. тачка 35. Статута града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 8/19), члана 9. став 1. алинеја 5. Одлуке о оснивању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу ("Службени лист града Крагујевца", број 9/17, 14/17, 17/19 и 32/20) и члана 181. став 4. Пословника Скупштине града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 16/21), на седници одржаној _____ 2021. године, доноси

ЗАКЉУЧАК **о прихватању Извештаја о раду и пословању** **Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину**

I Прихвата се Извештај о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину број 330/21 од 01.06.2021.године, који је Управни одбор Установе културе „Кораци“ усвојио Одлуком број: 333/21 на седници одржаној дана 15.03.2021. године.

II Овај закључак објавити у "Службеном листу града Крагујевца".

Образложење

Правни основ за доношење Закључка о прихватању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ за 2020. годину (у даљем тексту: Закључак) садржан је у одредбама члана 40. став 1. тачка 35. Статута града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 8/19), којим је утврђено да Скупштина града Крагујевца оснива јавна предузећа, друштва капитала, установе и друге облике правног организовања, врши надзор над њиховим радом и обезбеђује њихово функционисање, као и да разматра и усваја годишње програме пословања и извештаје о раду предузећа, установа и других облика правног организовања чији је оснивач или већински власник Град, члана 9. став 1. алинеја 5. Одлуке о оснивању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу ("Службени лист града Крагујевца", број 9/17, 14/17, 17/19 и 32/20) којим је прописано да Скупштина града Крагујевца разматра и усваја извештај о раду и пословању Установе, као и члана 181. став 4. Пословника Скупштине града Крагујевца ("Службени лист града Крагујевца", број 16/21), којим је утврђено да Скупштина закључком одлучује о процедуралним питањима, као и о прихватању одређених предлога.

Разлог за доношење овог закључка садржан је у реализацији законом утврђене обавезе вршења надзора над радом установа, чији је оснивач јединица локалне самоуправе, односно град Крагујевац.

Чланом 44. став 1. алинеја 8. Закона о култури („Службени гласник РС“ број 72/09, 13/16, 30/16 – испр., 6/20, 47/21 и 78/21), утврђена је надлежност управног одбора установе да усваја годишњи извештај о раду и пословању. У складу са тим, Управни одбор Установа културе „Кораци“ у Крагујевцу је на седници одржаној 15.03.2021. године донео Одлуку број 333/21 о усвајању Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ за 2020. годину.

У 2020. години, Установа „Кораци“ је, у оквиру својих програмских активности интензивирала издаваштво књига и публикација. У фебруару 2020. године, Установа је спровела Јавни конкурс за избор пројеката из области издаваштва (стваралаштво, преводилаштво) и то како за крагујевачке ауторе, тако и за ауторе чија су дела од изузетног историјског, општедруштвеног и културног значаја за град Крагујевац. На основу спроведеног конкурса, одабрано је укупно 20 књига, како је наведено у Извештају.

Такође, у 2020. години, настављено је издавање часописа за децје уметничко стваралаштво „Дечје искре“, при чему је, услед ситуације изазване пандемијом вируса КОВИД 19 издато четири броја часописа (три штампана и једно online издање).

Током целе 2020. године постојале су потешкоће у промоцијама нових издања, услед објективног ограничења због пандемије вируса КОВИД 19, али су оне превазиђене путем online комуникације и то пре свега кроз сарадњу са Народном библиотеком „Вук Караџић“, где је преко њиховог youtube канала емитована серија разговора са ауторима издања.

За реализацију програма утрошено је укупно 24.547.240,35 динара.

Скупштина града је донела овај закључак имајући у виду да је Извештаја о раду и пословању Установе културе „Кораци“ у Крагујевцу за 2020. годину сачињен у складу са законом и актима надлежних органа града.

Реализација овог закључка не повлачи исплату средстава из буџета.

Скупштина града Крагујевца

Број: _____

У Крагујевцу, _____ 2021. године

**ПРЕДСЕДНИК,
Мирослав Петрашиновић**



На основу члана 44. став 1. тачка 8) Закона о култури („Службени гласник РС“ бр. 72/09, 13/16, 30/16 – испр. и 6/20) и члана 29. став 1. алинеја 7 Статута Установе културе „Кораци“, бр.1/2017 од 23.06.2017. године са изменама и допунама бр.237/18 од 28.08.2018. године, бр. 498/19 од 06.09.2019. године, бр. 537/20 од 04.06.2020. године и бр.1097/20 од 20.11.2020. године, на седници одржаној 15.03.2021. године доноси

ОДЛУКУ

Усваја се Извештај о раду и пословању Установе културе „Кораци“ за 2020. годину бр. 330/21 од 15.03.2021. године.

ОБРАЗЛОЖЕЊЕ

Директор Установе културе „Кораци“ поднео је Управном одбору установе Извештај о раду и пословању за 2020. годину број 330/21 од 15.03.2021. године. Како је чланом 44. став 1. тачка 8) Закона о култури („Службени гласник РС“ бр. 72/09, 13/16, 30/16 – испр. и 6/20) и чланом 29. став 1. алинеја 7 Статута Установе културе „Кораци“, бр.1/2017 од 23.06.2017. године са изменама и допунама бр.237/18 од 28.08.2018. године, бр. 498/19 од 06.09.2019. године, бр. 537/20 од 04.06.2020. године и бр.1097/20 од 20.11.2020. године, прописано да управни одбор установе усваја годишњи извештај о раду и пословању, одлучено је као у диспозитиву.

Председник Управног одбора

Татјана Павловић





Установа културе КОРАЦИ • Крагујевац • Др Јована Ристића 7
ПИБ 110182371 • Матични број 17907859
ustanovakoraci@gmail.com

ИЗВЕШТАЈ О РАДУ И ПОСЛОВАЊУ УСТАНОВЕ КУЛТУРЕ „КОРАЦИ“ ЗА 2020. ГОДИНУ

Установа културе „Кораци“ је основана Одлуком Скупштине града Крагујевца 07.04.2017. године („Службени лист града Крагујевца“ бр. 9/17), променом правне форме Привредног друштва Издавачка кућа „Кораци“ д.о.о. Крагујевац. На тај начин су преузета сва права и обавезе Привредног друштва Издавачка кућа „Кораци“ д.о.о. Крагујевац. Један од основних разлога оснивања Установе културе „Кораци“ је оживљавање и подршка издаваштву и то како у самом граду, тако и у ширем региону. Као правни следбеник Издавачке куће „Кораци“ д.о.о. Крагујевац, наставља се традиција Издавачког Друштвеног предузећа „Нова светлост“, Новинско издавачког и графичког предузећа „Светлост“ и осталих издавача у историјској вертикали града све до „Књажеско-српске књигопечатње“, прве штампарије у модерној српској држави.

Основна делатност Установе је издаваштво и то пре свега белетристике, монографских публикација, часописа и осталих штампаних издања, као и израда визуелних идентификација штампаних публикација (од идеје до графичке припреме за штампу) за све установе којима је оснивач град Крагујевац. Поред књига и часописа, ту су каталози, брошуре и сва штампана галантерија. Такође, једна од основних идеја и циљева оснивања Установе културе „Кораци“ је да се поред издаваштва, Установа бави пословима координације и пружања специјализованих (дизајнерских, правних и финансијских) услуга, медијског представљања, комуникације и односа са јавношћу и то пре свега за градске установе културе.

У 2019. години, окончан је процес формирања Установе, како би се почело са радом у пуном капацитету. У првој половини 2019. године, донет је нови акт о систематизацији, а током јуна Установа је добила (привремене) просторије за рад у оквиру Градске дворане „Шумадија“, док је током друге половине 2019. године почела са функционисањем Служба заједничких послова установа културе и то преузимањем појединих запослених из осталих установа културе града Крагујевца, пре свега економиста и правника, односно створени су како формални, тако и технички услови за функционисање Службе заједничких послова установа културе града Крагујевца.

У оквиру својих програмских активности Установа културе „Кораци“ је у 2020. години интезивирала издаваштво књига и публикација. У фебруару 2020. године Установа је спровела Јавни конкурс за избор пројеката из области издаваштва (стваралаштво, преводилаштво) и то како за крагујевачке ауторе, тако и за ауторе чија су дела од изузетног историјског, опшtedруштвеног и културног значаја за град Крагујевац. На основу спроведеног конкурса за 2020. годину, одабрано је и издато укупно 20 књига и то:

- 3 романа (Приче из дома Црног Ђорђа, Новинар у сукњи и Керови),
- 2 збирке песама (Рециклиран живот и Свету око ногу),
- 3 збирке прича (Жена у црвеном и друге приче, Ненаручене приче и Азбука и урнебес),
- 2 драме (Наше домаће ствари и Европеја),
- 2 књижевне критике и есејистике (Песници од '56 до '60 и Аутобиографија рецепције),
- 2 збирке песама за децу (Светлоноша и Место у школи),
- 4 монографије (Грађење Крагујевца V, Монографија Владана Суботића, Заборав је злочин и Естетика воде),
- Публицистика (Југославије) и
- збирка афоризама (Оставите нешто Апокалипси).

Такође, током 2020. године настављено је издавање Часописа за дечје уметничко стваралаштво "Дечје искре", при чему је услед ситуације изазване пандемијом вируса ковид-19 (затварање школа) укупно издато 4 броја часописа (три штампана и једно онлајн издање). Ради се о едукативном, информативном и мотивационом часопису за основце, који је комплетно окренут иницирању, подстицању, развијању и афирмацији културе младих, озбиљан по својој суштини и забаван по својој спољашњости и изгледу. Главни циљ обнове часописа је промоција позитивних културних вредности младих и међу младима, али и промоција Крагујевца као развијене културне стваралачке средине.

Током целе 2020. године постојале су потешкоће у промоцијама нових издања, услед објективних ограничења због пандемије вируса ковид-19 (отказивање Међународног београдског сајма књига, немогућност окупљања, односно организовања већих трибина и промоција). Наведене потешкоће у промоцијама издања су превазиђене путем онлајн комуникације и то пре свега кроз сарадњу са Народном библиотеком „Вук Караџић“, где је преко њиховог јутјуб канала емитована серија разговора са ауторима наших издања.


 Директор
Златко Милојевић

Установа културе "Кораци" Крагујевац



ФИНАНСИЈСКИ ИЗВЕШТАЈ ЗА 2020. ГОДИНУ

ПРИХОДИ	
Од буџета по финансијском плану	24,547,240.35
Укупно	24,547,240.35

РАСХОДИ

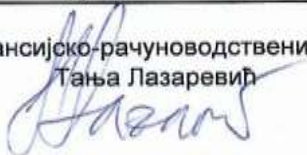
Економ. Класификација	Опис	Укупно	Извор прихода 01-буџет
411111	Плате и додаци запослених	13,475,252.78	13,475,252.78
411112	Додатак за рад дужи од пуног радног	30,333.62	30,333.62
411115	Трошкови за време проведено на раду	604,621.63	604,621.63
411117	Боловање за првих 30 дана	343,409.21	343,409.21
411118	Накнада за време го, пл одсуство	2,205,387.56	2,205,387.56
411	ПЛАТЕ И ДОДАЦИ ЗАПОСЛЕНИХ	16,659,004.80	16,659,004.80
412111	Допринос за ПИО	1,915,785.70	1,915,785.70
412211	Допринос за здравс.осигурање	857,938.67	857,938.67
412	СОЦИЈАЛНИ ДОПРИНОСИ	2,773,724.37	2,773,724.37
413142	Поклони за децу запослених	119,640.00	119,640.00
413	НАКНАДЕ У НАТУРИ	119,640.00	119,640.00
414314	Помоћ у случају смрти	62,020.00	62,020.00
414	СОЦИЈАЛНА ДАВАЊА	62,020.00	62,020.00
415112	Превоз на посао и са посла	558,710.38	558,710.38
415	НАКНАДЕ ТРОШКОВА ЗА ЗАПОСЛЕНЕ	558,710.38	558,710.38
416111	Јубиларне награде	440,051.56	440,051.56
416	НАГРАДЕ ЗАПОСЛЕНИМА	440,051.56	440,051.56
421111	Трошкови платног промета	27,757.57	27,757.57
421411	Трошкови телефона	36,887.35	36,887.35
421412	Интернет	1,999.17	1,999.17
421414	Услуге мобилног телефона	30,080.74	30,080.74
421421	Трошкови услуге поште	65,700.00	65,700.00
421521	Осигурање запослених	97,557.00	97,557.00
421	СТАЛНИ ТРОШКОВИ	259,981.83	259,981.83
422111	Дневнице	3,591.00	3,591.00
422194	Трошкови употребе сопственог возила	17,432.67	17,432.67
422199	Остали трошкови путовања у земљи	1,120.00	1,120.00
422	ТРОШКОВИ ПУТОВАЊА	22,143.67	22,143.67
423321	Трошкови котизације	8,990.00	8,990.00
423413	Штампање публикација	1,292,745.30	1,292,745.30
423599	Остале стручне услуге	287,873.30	287,873.30
423911	Остале опште услуге	420,072.00	420,072.00
423	УСЛУГЕ ПО УГОВОРУ	2,009,680.60	2,009,680.60
424221	Услуге културе	796,526.37	796,526.37
424	СПЕЦИЈАЛИЗОВАНЕ УСЛУГЕ	796,526.37	796,526.37
425119	Остале услуге и материјал за текуће поправке	74,792.71	74,792.71
425222	Трошкови текуће поправке и одржавање рачунара	148,779.80	148,779.80
425	ТЕКУЋЕ ПОПРАВКЕ И ОДРЖАВАЊЕ	223,572.51	223,572.51
426111	Канцеларијски материјал	113,516.04	113,516.04
426311	Трошкови стручне литературе за редовне	42,200.00	42,200.00
426621	Материјал за културу	761.11	761.11
426811	Производи за чишћење	76,709.88	76,709.88
426919	Остали материјал за посебне намене	31,133.03	31,133.03
426	МАТЕРИЈАЛ	264,320.06	264,320.06
465112	Остале текуће дотације по закону	108,308.90	108,308.90
465	ОСТАЛЕ ДОТАЦИЈЕ И ТРАНСФЕРИ	108,308.90	108,308.90
512211	Намештај	99,615.30	99,615.30
512221	Рачунарска опрема	149,940.00	149,940.00
512	ОПРЕМА	249,555.30	249,555.30
	УКУПНО	24,547,240.35	24,547,240.35

Почетно стање на дан 01.01.2020.

0.00

Приход	24,547,240.35
Укупно (почетно стање+приход)	24,547,240.35
Расход	24,547,240.35
Стање на дан 31.12.2020.	0.00

Финансијско-рачуноводствени аналитичар
Тања Лазаревић



Директор
Златко Милојевић